# **Shops Information**

## リゾートマーケット Resort Market

- ●場 所:キロロタウン
- 営業時間:

11月28日(土)~5月5日(水·祝) 11:00~21:00

- Place: Kiroro Town
- Open:

Nov. 28, Sat. - May 5, Wed. 11:00AM - 9:00PM



## ホテルショップ・シェラトン Sheraton Hotel Shop

- 場 所:シェラトン北海道キロロリゾート 1階
- 営業時間:

12月5日(土)~5月5日(水・祝) 14:00~21:00

- Place: Sheraton Hokkaido Kiroro Resort 1F
- Open:

Dec. 5, Sat. - May 5, Wed. 2:00PM - 9:00PM \* Only open when Sheraton is open.



## プロショップ ヴァンクール Ski Shop Vainqueur

- 場 所:マウンテンセンター 1階
- 営業時間:

11月28日(土)~5月5日(水・祝) 8:30~16:00

- Place: Mountain Center 1F
- Open

Nov. 28, Sat. - May 5, Wed. 8:30AM - 4:00PM



### キロロリゾートホールディングス株式会社

〒046-0593 北海道余市郡赤井川村字常盤128-1

#### Kiroro Resort Holdings Co., Ltd.

128-1 Tokiwa Akaigawa-mura, Yoichi-gun, Hokkaido, PC 046-0593 JAPAN

- ●キロロリゾートに関するお問い合わせ キロロコンタクトセンター(8:00~17:00)
- Enquiry for Kiroro Resort Kiroro contact center (8:00 - 17:00)

**(**0135)34-7111

**\***+81(0)135-34-7111

info@kiroro.co.jp https://www.kiroro.co.jp/

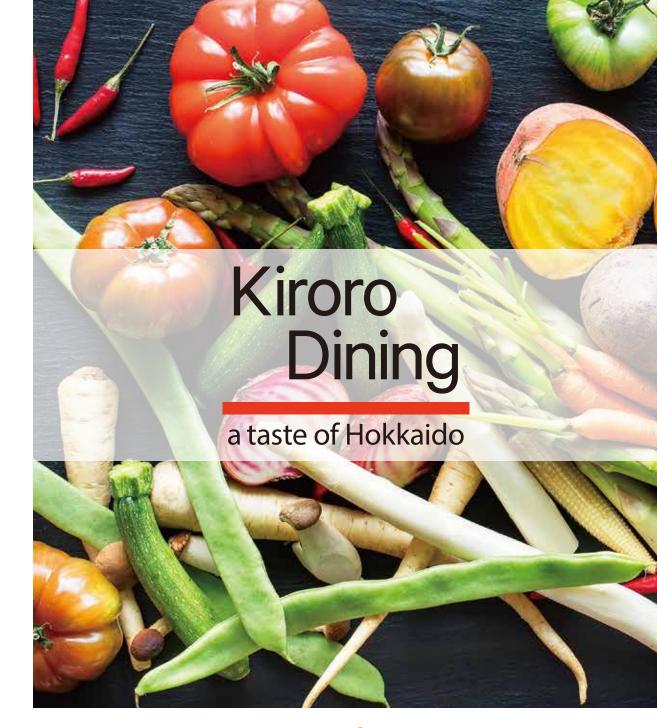
## キロロダイニング Kiroro Dining

日本語



キロロのレストラン情報や お席の予約ができます

- パンフレットの有効期限は2021年5月まで。● 表示価格には消費税が含まれております。● このパンフレットに掲載された内容は、予告ないに変更する場合がございます。
- This pamphlet is valid until May 2021. Prices shown include consumption tax. The contents of this pamphlet are subject to change without notice.







ご昼食

Tribute

Tribute

Kiroro

Town

# For Lunch

アルパインブラッセリー ALPINE BRASSERIE Popke カフェ&ラウンジ ポッケ POPKE Cafe & Lounge

炭火焼 やん衆

Yanshu Charcoal Grill ロビーラウンジ

Sheraton LOBBY LOUNGE ステーキ&ウイスキー ゆかし

Mountain

Yu Kiroro

Center 1F

Town



YUKASHI Steak & Whisky WDC ワッフルショップ Waffle Shop wdc

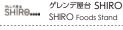
Mountain Center 1F

Mountain

Center 2F

Area











Hopi Hills FARM Country Pizza カントリーピッツア ホピヒルズファーム \*

バリスタートコーヒー・キロロ ★

BARISTART COFFEE KIRORO

Mountain



CREST Restaurant

レストラン クレスト

ASARI VIEW

カフェ&レストラン 朝里ビュー ASARI VIEW Café & Restaurant

#### ALPINE BRASSERIE Tribute イタリアンレストラン アラモーダ ALLA MODA Italian Restaurant Popke カフェ&ラウンジ ポッケ

アルパインブラッセリー

Cafe & Lounge POPKE Cafe & Lounge タイ・チャイニーズ ダイニング アジアンキッチン P3 Asian Kitchen Thai - Chinese Dining Kiroro

炭火焼 やん衆 Yanshu Charcoal Grill

SHUNSAI ステーキハウス 旬 彩 SHUNSAI Steak House



Sheraton

Mountain

寿司処 風 雅 FUGA Sushi Dining









ステーキ&ウイスキー ゆかし YUKASHI Steak & Whisky







お部屋で寛ぎながらのお食事はいかがでしょうか。一日のさまざまなシーンに寄り 添った、豊富なメニューをご用意いたしております。

Extensive menu with full-service bar available. Warm & gracious service in a comfortable atmosphere.

メニュー・ご予約など詳しくはお部屋にてご確認いただけます。 Menu and reservation details, scan QR code in your room.

# インルームダイニング In Room Dining

● 営業時間: 朝 食 7:30~9:00 アラカルト 9:00~23:00

● 毎日営業

• Business Hours: Breakfast 7:30AM - 9:00AM A la carte 9:00AM - 11:00PM

Open daily

トリビュート Tribute シェラトン Sheraton





旬の食材を使ったバラエティ豊かな朝食をご堪能いただけます。地元赤井川村 の野菜をはじめ、道内から牛乳、肉、魚介類を厳選。

#### 必ず事前予約をお願いいたします。

Enjoy a variety of breakfast and dinner items made using fresh seasonal ingredients. 20/21 winter season, all guests must make a reservation for breakfast in advance.

QRコードからも ご予約いただけます。



For reservations scan the QR code.





- 営業時間: 朝 食 6:45~9:30 ラストオーダー
- 毎日営業
- Business Hours: Breakfast 6:45AM - 9:30AM (Last order)
- Open daily

● 内線番号 Ext: 2811

朝 食 Breakfast

ランチ Lunch 夕 食 Dinner

トリビュート 2階 Tribute 2F





## シェラトンの朝食は「ジュラ」となります。必ず事前予約をお願いいたします。

Breakfast for Sheraton hotel guests is served at Jura. 20/21 winter season, all guests must make a reservation for breakfast in advance.



QRコードからも ご予約いただけます。



For reservations scan the QR code.



# ジュラ **JURA**



- 営業時間:朝 食 6:45~9:30 ラストオーダー
- 毎日営業
- Business Hours: Breakfast 6:45AM - 9:30AM (Last order)
- Open daily
- 内線番号 Ext: 2174

朝 食 Breakfast

ランチ Lunch 夕 食 Dinner

シェラトン 2階 Sheraton 2F

# アルパインブラッセリー **ALPINE BRASSERIE**

- 営業時間: 喫 茶 9:00~11:30 ランチ 11:30~17:00 夕 食 17:00~21:00 バーサービス ~22:30 ラストオーダー
- 毎日営業 Business Hours: Coffee Sales 9:00AM - 11:30AM Lunch 11:30AM - 5:00PM Dinner 5:00PM - 9:00PM

Bar Service - 10:30PM (Last order)

Open daily

Ω

 $\Box$ 

Ö

 $\Box$ 

[I

 $\forall$ 

5

Z

 $\triangleleft$ 

 $\approx$ 

 $\Box$ 

5

● 内線番号 Ext: 2801

● 予約可 QRコードからも ご予約いただけます。 For reservations

scan the QR code.

ランチ Lunch

夕 食 Dinner









気軽にお楽しみいただけるブラッセリーで皆さまをおもてなしいたします。 地元産にこだわったオリジナルのランチを初め、ビストロメニューの夕食をご提供。 夜はバーとしてくつろぎの時間を演出いたします。本格的なケーキなどのデザー トも豊富にご用意しております。

Our easily accessible all-day-dining venue features dishes created with local inaredients.

Offering lunch, authentic European dinner dishes made with care from our chefs. Take away or eat in. Cakes available from our Cake counter, or sit back and have a beer at night.





タイ、中華料理をお楽しみいただけるレストラン。 オーセンティックなタイ料理からポピュラーな料理のタイカレーそして揚げたて の中華メニューなど豊富なメニューをお楽しみください。

Classic Thai dishes, curries and popular wok fried Chinese dishes are to be found here in our newly refurbished Asian Kitchen Restaurant.

## タイ・チャイニーズ ダイニング アジアンキッチン

Asian Kitchen Thai - Chinese Dining



- 夕 食 17:00~21:00 ラストオーダー
- 定休日: 水·木曜日(繁忙期を除く)
- Business Hours: Dinner 5:00PM - 9:00PM (Last order)
- Closed: Wednesdays, Thursdays
- 内線番号 Ext: 2821
- 予約可 QRコードからも

For reservations

scan the QR code.

ご予約いただけます。

朝 食 Breakfast ランチ Lunch

夕 食 Dinner

キロロタウン Kiroro Town



## イタリアンレストラン アラモーダ ALLA MODA Italian Restaurant

- 営業時間: 17:00~21:00 ラストオーダー
- 定休日: 日・月曜日(繁忙期を除く)
- Business Hours: 5:00PM - 9:00PM (Last order)
- Closed: Sundays, Mondays
- 内線番号 Ext: 2806
- 予約可 QRコードからも ご予約いただけます。

For reservations scan the QR code.

朝 食 Breakfast ランチ Lunch

夕 食 Dinner

トリビュート 2階 Tribute 2F



北海道近海のシーフードや北海道産の肉をメインにしたコースやアラカルトを 選りすぐりのワインやビールと合わせてお楽しみいただけます。 店内のピザ窯で焼く本格ピザやフォカッチャは北海道産の小麦から手作りして

Our chef combines the finest ingredients from both Italy and Hokkaido for his à la carte dishes and set menus, including crispy, mouth-watering homemade and hand-rolled pizza and pasta dishes, and enjoy a glass from our selection of fine Italian and international wines.







海の恵みの宝庫、北海道の海の幸をはじめとし、道外からもこだわりの海産物を 取り寄せました。その「美味いもの」を、まずは「握り」で。他にも「刺身」、「焼き」、 「蒸し」、「煮」など、料理人が腕を奮います。

Hokkaido is known as a treasure trove of seafood and Sushi Dining Fuga uses the best of it. Devour fresh sushi, the chef's special sashimi as well as arilled, steamed and stewed seafood favourites.

お席のご案内

カウンター席: 熟達の職人の手仕事を眺めながらお食事を愉しめる特等席です。 テーブル:2~18名様まで様々なシチュエーションに対応いたします。 個室:4~12名様までプライベートな会食にもご利用いただけます。

Seat information Counter seats: Take a seat at the counter and watch in amazement at the craftsmanship and skill of a professional sushi chef. Enjoy the show while you dine!

Table seats: From 2 to 18 people

Private room: From 4 to 12 people within your own private space

寿司処

**FUGA** Sushi Dining



Operated by Marushinkawamura

- 営業時間: 17:00~21:00 ラストオーダー
- 定休日: 日·水曜日(繁忙期を除く)
- Business Hours:
- 5:00PM 9:00PM (Last order)
- Closed: Sundays, Wednesdays
- 内線番号 Ext: 2815
- 予約可 QRコードからも ご予約いただけます。

For reservations

scan the QR code.

朝 食 Breakfast ランチ Lunch



夕 食 Dinner

キロロタウン Kiroro Town



います。





Operated by NEW SANKO

- 営業時間: 17:00~21:00 ラストオーダー
- 定休日: 火・木曜日(繁忙期を除く)
- Business Hours: 5:00PM - 9:00PM (Last order)
- Closed: Tuesdays, Thursdays
- 内線番号 Ext: 2835

 $\Box$ 

 $\Box$ 

Ü

 $\Box$ 

[I

 $\forall$ 

8 5

Z

 $\forall$ 

5

 $\Box$  $\approx$  予約可 QRコードからも ご予約いただけます。

For reservations scan the QR code.

朝 食 Breakfast ランチ Lunch

夕 食 Dinner

#### キロロタウン Kiroro Town



北海道富良野盆地で育った黒毛和牛『ふらの和牛』。谷口ファームが独自研究 を経て、最高の肉質とうまみを実現しました。一番のこだわりは「脂の質」。融点が 低く、食べた瞬間に全体に広がる口溶けの良さが特徴。その他十勝和牛ステー キ、知床鶏グリル、真狩村ハーブ豚グリルなど、道産の美味しい肉料理を多数ご 用意。サラダ、シーフード、こだわりのメニューラインナップ。皆様のご来店をス タッフ一同心よりお待ちしております。

Furano Wagyu. Hokkaido wagyu beef is famous world over and Taniauchi Farm has figured out the secret to make theirs the absolute best. These steaks will literally melt in your mouth. Besides the beef, Shunsai Restaurant offers Shiretoko Chicken, Makkari herb pork, a range of salads and seafoods, plus a regularly changing specials menu.





落ち着いた和の雰囲気で、地元の旬の食材をお召し上がりいただきます。 海鮮丼や寿司、天ぷらなどの単品料理から料理長厳選のコース料理までご用意 しております。

Hokki serves classic Japanese cuisine in a traditional setting, with set menus, à la carte dishes and seasonal specialties, all prepared with locally sourced ingredients, and a variety of Western and Japanese seating options include a private dining room that is perfect for multicourse kaiseki banquets.

## 炉端·寿司 北帰

**HOKKI** 

Robata Grill And Sushi

- 営業時間: 夕 食 17:00~21:00 ラストオーダー
- 毎日営業
- Business Hours: Dinner 5:00PM - 9:00PM (Last order)
- Open daily
- 内線番号 Ext: 2175
- 予約可 QRコードからも ご予約いただけます。

For reservations

scan the QR code.

朝 食 Breakfast ランチ Lunch

タ 食 Dinner

北帰

シェラトン 2階 Sheraton 2F



## 炭火焼 やん衆



Yanshu Charcoal Grill

Operated by Marushinkawamura

- ランチ 11:30~14:00 ラストオーダー 夕 食 17:00~21:00 ラストオーダー
- 定休日: 火曜日(繁忙期を除く)
- Business Hours: Lunch 11:30AM - 2:00PM (Last order) Dinner 5:00PM - 9:00PM (Last order)
- Closed: Tuesdays
- 内線番号 Ext: 2865
- 予約可 QRコードからも ご予約いただけます。

For reservations scan the QR code.

夕 食 Dinner

ランチ Lunch

キロロタウン Kiroro Town







北海道産牛を初めとし特選のお肉や厳選された魚介類、野菜を炭火焼で豪快に! 七輪で自分好みに焼き上げるのがBBQの醍醐味。お肉と魚介のセットメニューも ございます。美しい雪景色を見ながらBBQを愉しめます。 さらにランチタイムはお得な焼肉セットや、ラーメン、丼ものを用意しております

The best part of a BBQ is that you can do it as you like! Enjoy beef from Hokkaido's best butchers, carefully selected seafood and fresh seasonal vegetables, grilled over charcoal.

Set menus are available with the best meat and seafood, all to be enjoyed with views of the beautiful snowy landscape outside. At lunchtime, we offer ramen, rice bowls and a great value yakiniku set.







北海道ラーメンや、海鮮丼、カレーなど、ローカル料理が並ぶフードコートスタイ ルのカフェテリアです。北海道限定のサッポロクラシックやワイン、ノンアルコー ルビールなど、ドリンク類も豊富に揃えております。

This food court style cafeteria offers heart-warming local favourites such as Hokkaido ramen, bowls of seafood-topped rice and Japanese curry. Lumiere is also well stocked with beverages including Hokkaido-only Sapporo Classic Lager, wines, and non-alcoholic drinks.

## カフェテリア ルミエール

Cafeteria LUMIÈRE

ドリンク 10:30~16:00 ラストオーダー ランチ 11:00~15:00

- 毎日営業
- Business Hours: Drink 10:30AM - 4:00PM (Last order) Lunch 11:00AM - 3:00PM (Last order)
- Open daily

● 内線番号 Ext: 2161

ドリンク Drink ランチ Lunch

夕 食 Dinner

マウンテンセンター 1階 Mountain Center 1F



ので、お気軽にご利用ください。



Ω  $\Box$ 

Ü

ΞŢ

Ľ

8

5

Z

 $\triangleleft$ 

 $\approx$ 

 $\Box$ 

#### Operated by AK Konzern

- 営業時間:朝 食 6:45~9:15 ラストオーダー ランチ 11:30~13:45 ラストオーダー 食 17:00~21:00 ラストオーダー
- 毎日営業
- Business Hours: Breakfast 6:45AM-9:15AM (Last order)
   Lunch 11:30AM 1:45PM (Last order) 5:00PM - 9:00PM (Last order)
- Open daily
- 電話: (0135)48-6785 Tel: +81(0)135-48-6785

朝 食 Breakfast ランチ Lunch 夕 食 Dinner

ユーキロロ Yu Kiroro







YU KIROROにあるYUKASHIは、こだわりのグリル料理など豊富な品ぞろえで皆様をお待ちし ております。また、ウイスキーカクテルや各国のワイン銘柄をご用意しております。心のこもった おもてなしの空間をご体験ください。アフタヌーンティーも14:00~16:30の間、お楽しみいた だけます。朝食は必ず事前予約をお願いいたします。

YUKASHI is a 'dream come true', combining the upmost premium produce with recognition and convenience. YUKASHI boasts varied up-scale breakfast, lunch and dinner menus showcasing classic hearty international cuisine including sophisticated grill options, whisky cocktails, and an extensive international wine list. Afternoon tea 2:00PM - 4:30PM. 20/21 winter season, all guests must make a reservation for breakfast in advance.

> QRコードからも ご予約いただけます。



For reservations scan the QR code.







ご家族で気軽にご利用いただけるカフェ&ラウンジです。雪遊びエリアのスノー パークの隣接していますのでアクティビティを満喫しながら温かい飲み物を召し 上がれます。また、ラーメン、スープカレーなど北海道ならではのグルメをご用意 して皆様のお越しをお待ちしております。

Enjoy and warm up with a marshmallow toped hot chocolate or a Glühwein from the fun at the Snow World'. Feel hungry, why not try the signature soup curry or Ramen? There are also small hot snacks available.

# カフェ&ラウンジ **POPKE**

Popke Çafé & Lounge

Cafe & Lounge

- 営業時間:10:00~18:00 ラストオーダー (ラーメン 11:30~15:00、16:00~18:00)
- 毎日営業 内線番号:2876 予約不可
- Business Hours:10:00AM 6:00PM (Last order) (Ramen 11:30AM - 3:00PM, 4:00PM - 6:00PM)
- Open daily● Ext: 2876

Reservations not available. Walk in only.

朝 食 Breakfast ランチ Lunch 夕 食 Dinner

キロロタウン Kiroro Town



## レストラン クレスト **CREST** Restaurant

#### Operated by SHIRO

- 営業時間: 10:00~14:30 ランチ 11:00~14:30 ラストオーダー
- 毎日営業
- Business Hours: 10:00AM 2:30PM Lunch 11:00AM - 2:30PM (Last order)
- Open daily

カフェ Café

ランチ Lunch

長峰エリア Mt. Nagamine Area





特製ルーロー飯や、ハンバーグカレー、特製ホットドッグなどをお召し上がりくだ さい。

Enjoy a warming bowl of hot special minced pork rice, a special Roulo rice bowl or one of our famous hot dogs at Crest.





全国一の酪農畜産王国、北海道の風景を、コーヒーを通して世界に届けたい。 [BARISTART COFFEE]は、ミルクにフォーカスしたコーヒースタンド。 最高のミルクを、最高に美味しいコーヒーでお試しください。

Start your day the right way with a coffee from Baristart. One of Hokkaido's most popular coffee shop chains, Baristart uses only Hokkaido milk and has shops in Sapporo, Shiretoko, Niseko and now in Kiroro!

# バリスタートコーヒー・キロロ BARISTART COFFEE KIRORO



#### Operated by BARISTART COFFEE

- 営業時間: 8:30~17:00
- 毎日営業
- Business Hours: 8:30AM 5:00PM
- Open daily

カフェ Cafe

マウンテンセンター 1階 Mountain Center IF

## **ASARI** VIEW

## カフェ&レストラン 朝里ビュー **ASARI VIEW** Café & Restaurant

#### Operated by SHIRO

- 営業時間: 10:00~14:30 ランチ 11:00~14:30 ラストオーダー
- 毎日営業
- Business Hours: 10:00AM 2:30PM Lunch 11:00AM - 2:30PM (Last order)
- Open daily

カフェ Café

ランチ Lunch

朝里山頂 Top of Asari

標高1.180m、キロロゴンドラ終点 「ゴンドラ山頂駅」にあり、余市岳の 景観をお楽しみいただけます。

体を芯から温める味噌ラーメンの名 店「久楽」とコラボしたラーメンや、 スープカレーなどをお召し上がりく ださい。

また、すぐそばの恋人の聖地「ニイサ の鐘」を鳴らすことをお忘れなく、皆 様の願いごとがかないますように。



Take in the stunning view from the top of Kiroro's Mt Asari with your choice of one of our many hearty Japanese favorites such as Soup Curry and Ramen from the famous "Kura" ramen shop. Don't leave without ringing the "Nisa Bell" though – it might even make your wish come true!





山岳スキーリゾートをイメージしたロビーは、お客様が思い思いの時間を過ごす ことのできる開放的な空間です。レストラン、ラウンジ、バーがひとつの空間に 融合しています。

Designed in the style of an alpine ski resort, the open and spacious lobby is a place for guests to while away some moments as they please. The restaurant, lounge and bar all blend into one open space that links directly into the mountain center.

# ロビーラウンジ LOBBY LOUNGE

LOBBY LOUNGE

- 営業時間: 9:30~21:30
- 毎日営業
- Business Hours: 9:30AM 9:30PM
- Open daily
- 内線番号 Ext: 2230

ラウンジ Lounge

シェラトン 1階 Sheraton IF







# カントリーピッツア **ホピヒルズファーム**

Hopi Hills FARM
Country Pizza

#### Operated by HOPI HILLS FARM

- 営業時間: 11:30~18:00
- 営業日: 平日(不定期)、土・日曜日および祝祭日
- Business Hours: 11:30AM 6:00PM
- Open: Selected Weekdays, Weekends and Public Holidays

テイクアウト Takeout

マウンテンセンター 2階 Mountain Center 2F

地元産の食材にこだわった焼きたてのピザをご賞味ください。豊富なトッピングでお好みの逸品をお楽しみいただけます。

ゲレンデまでのアクセス に至便なマウンテンセン ターで営業しております。



Design your own gourmet pizza baked fresh to order. All ingredients are grown organically on the farm or sourced ethically and as locally as possible. Take away or eat in. Find them on the second floor of the Mountain Center.

# ŠĤĺŘΘ**....**

## ゲレンデ屋台 SHIRO SHIRO Foods Stand

#### Operated by SHIRO

- 営業時間: 10:00~16:00
- 営業日: 平日(不定期)、土・日曜日および祝祭日
- Business Hours: 10:00AM 4:00PM
- Open: Selected Weekdays, Weekends and Public Holidays

テイクアウト Takeout

マウンテンセンター Mountain Center

冬のシーズン限定、ゲレンデすぐそばに設置された屋台。心も体もあたたまる、豚汁、おしるこ、ホットコーヒーをはじめ、看板メニューのたれザンギ、シュラスコに十勝バーガー、濃厚十勝チーズバーガー。屋台定番メニューの焼きもぜひお楽しみください。



Craving fried chicken or a burger? Then look no further than Shiro. You can have a quick snack or something bigger to refuel for the slopes, like a delicious Tokachi hamburger. Hot drinks are available here too.

## nion W Waffle's

# WDC フルは子供が だれでも美味 めます。甘い Maffle Shop WDC フルは子供が だれでも美味 めます。甘い 香りをたどっ ば、マウンテ

#### Operated by WDC

- 営業時間: 9:00~17:00
- 営業日: 平日(不定期)、土・日曜日および祝祭日
- Business Hours: 9:00AM 5:00PM
- Open: Selected Weekdays, Weekends and Public Holidays

テイクアウト Takeout

マウンテンセンター 1階 Mountain Center IF

焼きたてのベルギーワッフルは子供から大人までだれでも美味しい!を楽しめます。甘いキャラメルの香りをたどっていただければ、マウンテンセンター1階の当店にお越しいただけます。





ベルギービールも各種販売しておりますので、お気軽にテイクアウトしていただけます。

Belgian waffles, freshly baked throughout the day, the favorite sweet snack for young and old, now available at mountain center, located right next to the main entrance. Just follow the sweet smell of caramelized waffles. They also have Belgian beers for sale.

## **Facilities Information**

## キロロ温泉 Kiroro Onsen

日本庭園をモチーフにした温泉。100%源泉の露天温泉も。

Kiroro Onsen hot spring offers a soothing atmosphere inspired by the motif of the Japanese garden.

- 営業時間: 13:00~22:00 (21:30最終入場)
- ご宿泊者料金: 大人1,000円、小学生700円、幼児400円
- 日帰り料金: 大人1,200円、小学生800円、幼児600円
- Business Hours: 1:00PM 10:00PM (Last admission 9:30PM)
- Prices for Hotel Guests: Adult ¥1,000, Child ¥700, Infant ¥400
- Prices for Visitors: Adult ¥1,200, Child ¥800, Infant ¥600

キロロタウン Kiroro Town



## リゾートプール Resort Pool

「リゾートプール」から水着を 着たままで露天風呂もご利 用いただけます。

Step over from the resort pool to enjoy the outdoor stone pool.



- 営業時間: 13:00~21:00
- ご宿泊者無料
- 日帰り料金: 大人1,200円、小学生800円、幼児600円
- Business Hours: 1:00PM 9:00PM
- Free for hotel guests
- Prices for Visitors: Adult ¥1,200, Child ¥800, Infant ¥600

キロロタウン Kiroro Town

## エステ & リラクゼーション Total Relaxation

疲れた体をときほぐす、極上 のひととき。男女ともにご利 用いただけます。

Pamper yourself with some of the highest quality relaxation treatments and unwind with a full body care.



- 営業時間: 14:00~22:00 ラストオーダー
- ご予約: 内線2880、またはゲストサービスまで
- Business Hours: 2:00PM~10:00PM (Last admission)
- Reservation: Call ext. 2880 or Guest service

トリビュート 8階 Tribute 8F

## フィットネスセンター Fitness Center

新しくマシーンの機種・台数を増し、さらに充実しました。

The fitness center has been renovated and upgraded with a greater variety of equipment to accommodate your fitness needs.

- 営業時間: 24時間● ご宿泊者専用(無料)※シェラトンにご宿泊のお客様は、トリビュートフロントにお越しください。
- Business Hours: 24 hours
- Exclusively for hotel guests. Free of charge.
- \* Sheraton guest please contact Tribute front desk.

キロロタウン Kiroro Town

## 大浴場「喜多の湯」 Kitano-yu

- ご利用時間:5:30~9:00、15:00~24:00
- ご宿泊者専用(無料) ※お部屋からタオルをお持ちください。
- Business Hours for Hotel Guests:
   5:30AM 9:00AM, 3:00PM 12:00AM
- Exclusively for hotel guests. Free of charge.
- \* Please bring a towel from your room.

トリビュート 8階 Tribute 8F

## 大浴場「ときわ湯」Tokiwa-yu

- ご宿泊者ご利用時間:5:30~8:00、14:00~24:00
- ご宿泊者無料 ※お部屋からタオルをお持ちご利用ください。
- 日帰りご利用時間: 14:00~17:00
- 日帰り料金: 大人600円、小学生400円、幼児200円
- Business Hours for Hotel Guests:
   5:30AM 8:00AM, 2:00PM 12:00AM
- Free for hotel guests. \* Please bring a towel from your room.
- Business Hours for visitors: 2:00PM 5:00PM
- Prices for visitors: Adult ¥600, Child ¥400, Infant ¥200
   Only open when Sheraton is open.

マウンテンセンター 2階 Mountain Center 2F



